

## Priložne oznake vremena

### Priložne imenice

U japanskom postoji klasa imenica koje se u određenim situacijama ponašaju kao prilozi. Takva upotreba ima dalekosežne posljedice za način na koji se u japanskom slažu kompliciranije rečenice. Neke od ovih priložnih imenica se koriste gotovo isključivo za formiranje priložnih oznaka i same za sebe gotovo da i ne znače ništa (iako su imenice!).

Najjednostavnija podskupina priložnih imenica su vremenske. Sve vremenske imenice imaju samostalno značenje i relativno jednostavnu upotrebu.

### Vremenske imenice

|     |              |    |               |      |                |       |                  |
|-----|--------------|----|---------------|------|----------------|-------|------------------|
| ゆうべ | <i>sinoć</i> | けさ | <i>jutros</i> | こんばん | <i>večeras</i> | こんや   | <i>noćas</i>     |
| いま  | <i>sada</i>  | あさ | <i>jutro</i>  | ひる   | <i>podne</i>   | よる/ばん | <i>noć/večer</i> |

Kad ih koristimo kao priložnu oznaku vremena - kad želimo da u rečenici odgovaraju na pitanje *kada* - ove imenice ćemo uglavnom staviti na početak rečenice i uz njih **ne moramo staviti česticu** (ali možemo ako nam zatreba):

ゆうべ そとで ねた。 *Sinoć sam spavao vani.*  
 けさ りんごを たべた。 *Jutros sam pojeo jabuku.*

Imenice za dane, tjedne, mjesece i godine uredno su posložene:

|              | dan  | tjedan  | mjesec | godina |
|--------------|------|---------|--------|--------|
| pretprošli   | おととい | せんせんしゅう | せんせんげつ | おとし    |
| prošli       | きのう  | せんしゅう   | せんげつ   | きょねん   |
| trenutni     | きょう  | こんしゅう   | こんげつ   | ことし    |
| sljedeći     | あした  | らいしゅう   | らいげつ   | らいねん   |
| preksljedeći | あさって | さらしゅう   | さらげつ   | さらねん   |

Osim što ih možemo koristiti kao vremenske priloge u hrvatskom, možemo ih koristiti i kao obične imenice u japanskom:

きのう  
 昨日の ばんごはんは おいしかった。 *Jučerašnja večera je bila fina.*  
 ゆうべを おもいだした。

*Prisjetio sam se prošle večeri.* jer u hr. nije ispravno reći *Prisjetio sam se* (čega) *sinoć*.

## Čestice から i まで s vremenom

Ranije smo vidjeli da čestice から i まで mogu označavati prostorni raspon (od ~ do). Na potpuno isti način možemo ih koristiti i za označavanje vremenskog raspona:

昨日から あさってまで *od jučer do preksutra*

きょう

今日から *od danas*

らいねん

来年まで *do sljedeće godine*

## Vježba - Prevedite sljedeće rečenice na japanski

Lv. 1

1. *Sutra ću ići u školu.*
2. *Jučer sam vidio prijatelja.*
3. *Noćas idem u Japan.*
4. *Jutros su se djeca igrala.*

Lv. 2

1. *Sutra ću s Takešijem ići u školu.*
2. *Jučer sam u gradu vidio prijatelja.*
3. *Noćas avionom idem u Japan.*
4. *Jutros su se djeca igrala u parku.*

Lv. 3

1. *Sutra ću s Takešijem ići u novu školu.*
2. *Jučer sam u kafiću pokraj stanice vidio prijatelja.*
3. *Sljedeće godine ću avionom ići u Japan.*
4. *Jutros su se djeca loptom igrala u parku.*

Lv. 4\*

1. *Škola u koju ću sutra ići s Takešijem je daleko.*
2. *Prijatelj kojeg sam vidio jučer u kafiću pokraj stanice mi je poslao pismo.*
3. *Razgovarao sam s prijateljem koji će sljedeće godine avionom ići u Japan.*
4. *Djeca koja su se jutros loptom igrala u parku sad su u školi.*